

M.-A. CHARPENTIER

LES ARTS FLORISSANS - SUITE POUR FLÛTES, VIOLES ET BASSE



[1.] Ouverture pour les simphonistes de la Suite de la Musique

Flûtes [I]
et Violes [I]

Flûtes [II]
et Violes [II]

Violo

Clavecin

5 3 6 #4 2 7 #6 # #6 5

7

10 8 7 # 5 6 # #4 #6 6 #

14

5 5 6 7 # 5 7 5 6 # # 6 6 #

tendrement

20

#6 # # 5 # 6 4 3 #

29

♭ # 6/4 5/3 3 6/4 5 6 ♭6 #6

40

♭ # #6 ♭ # 7 6 # 6/4 5/3 ♭ 6/5 #

49

6/4 5 5 6 7 # 5 6 # 6/4 6

59

5 6 # #6 6 # 6/4 5/3 6/4 5/3

[2.] Air des guerriers

Musical score for measures 4-6. The score is in 2/4 time and consists of four staves: two treble clefs and two bass clefs. The key signature has one sharp (F#). Fingerings are indicated by numbers 4, 3, 5, 6, 5, 6, #6, 6, 4, 3, ♭, and #.

Musical score for measures 7-10. The score is in 2/4 time and consists of four staves. It includes first and second endings. Fingerings are indicated by ♭, 6, 6, #, 5, #, #, 6, #6.

reprise

Musical score for measures 11-13. The score is in 3/4 time and consists of four staves. It features a repeat sign at the beginning. Fingerings are indicated by #, #, #, #, #, 6, #.

Musical score for measures 14-16. The score is in 3/4 time and consists of four staves. It includes a key signature change to one sharp (F#) in measure 15. Fingerings are indicated by #, #, #.

18

6 # #

[3.] Entree de Furies

6

3

b 6 6

5

7

#4 4 3

9 *reprise*

6 # # #6 6 # #6 4 3

13

#

16

b 6 4 3

[4.] Menuet pour les violes et flutes

9

fl[ûtes] seules *tous*

16

fl seul *tous*

22

8 [5.] Sarabande de la Paix en rondeau

tous

tous

6
4

6
#

5

5

6

7
#

flu[te] seul

flu[te] seul

#

#6

5

b

13

tous

5
b

#

#

#

#

19

6
#

5

5

6

7
#

NOTE EDITORIALI

Le fonti della Suite sono: 1) il manoscritto autografo della partitura di “Les Arts Florissans” H. 487 in *Mélange* 7 p. 63 e 2) il manoscritto autografo delle parti separate VM6-18. Le fonti sono disponibili online presso Gallica, BNF, France. E’ stata consultata anche la trascrizione di Canberra Baroque Editions, 2017 disponibile online su IMSLP.

Le fonti autografe sono piuttosto accurate con qualche differenza nei numeri del basso figurato. La trascrizione rispetta rigorosamente l’originale. Le chiavi di violino francese sono state sostituite. Ogni rara aggiunta è indicata con il tratteggio o con parentesi.

In copertina è riportata la riproduzione di una parte della prima pagina del manoscritto della partitura.

La versione 1.0 è stata pubblicata il 3 ottobre 2019.

EDITORIAL NOTES

The sources of “Les Arts Florissans” H. 487 are: 1) the autograph of the score in *Mélange* 7 p. 63, and 2) the autograph of separate parts VM6-18. Both sources are online available at Gallica, BNF, France. The transcription by Canberra Baroque Editions, 2017, online available at IMSLP, was consulted.

The manuscript is almost flawless. The figured bass numbers have been copied from the separate harpsichord part. All editor suggestions are in parentheses or with dashed lines. The transcription has been published with the currently used clefs.

The cover includes a section of the first page of the manuscript of the score.

Version 1.0 was published on October 3, 2019.